

 Д.В. Свамианатхан/ D.V. Swaminathan
24.05.2016

| Критерии оценки участников тендера по зарезке бокового ствола в скважине № 170 куст 3, Снежного НГКМ | Bid evaluation criteria for the tender: Sidetracking in well No. 170, Snezhnoye Oil and Gas field |
|---|--|
| <p>1. До тендера допускаются только участники, предлагающие оборудование с наличием сертификатов соответствия ГОСТ Р или сертификатов соответствия API, или Деклараций соответствия Таможенного союза требованиям Технического регламента ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования», утвержден Решением Комиссии Таможенного союза от 18.10.2011 года № 823.</p> <p>2. До тендера допускаются только участники с наличием лицензии: на сбор, транспортировку и размещение бытовых и опасных отходов; эксплуатацию взрывопожароопасных и химически опасных производственных объектов I, II и III классов опасности.</p> <p>3. До тендера допускаются только участники, имеющие возможность зарезки боковых стволов в скважинах «под ключ», завоз бурового оборудования, ТМЦ; монтаж-демонтаж мобильной буровой установки; проведение полного объема работ по зарезке и бурению бокового ствола скважины; проведение зачистки технологической площадки.</p> <p>4. Членство в саморегулируемой организации (СРО) в области строительства, реконструкции, капитального ремонта объектов капитального строительства обязательно, предоставить выписку из реестра СРО.</p> <p>5. До тендера допускаются только участники, имеющие положительную величину чистых активов.</p> <p>6. До тендера допускаются только участники, имеющие опыт работ по зарезке боковых стволов и проводке горизонтальных участков в продуктивном пласте, строительству нефтегазовых скважин всех назначений не менее трех лет.</p> <p>7. До тендера допускаются только участники, не имеющие отрицательного опыта работы с Заказчиком при зарезке боковых стволов в скважинах за последние 3 года.</p> | <p>1. Only those bidders shall be acceptable to participate in the tender, who offer equipment with GOST R or API certificates of conformity or Declarations of the Customs Union of compliance with the requirements of Technical Regulation TR 010/2011 “On safety of machinery and equipment” approved by Resolution No. 823 of the Customs Union Commission dated 18.10.2011.</p> <p>2. Only those bidders shall be acceptable, who have valid licenses for household and hazardous waste collection, transportation and disposal; as well as license for operation of fire/explosion hazardous objects of hazard classes I, II and III.</p> <p>3. Only those bidders shall be acceptable, who can execute well construction project on turnkey basis in compliance with the assignment of the tender: delivery of drilling equipment, inventory and materials, rig-up and rig down of a mobile drilling rig, execution of entire work scope on well drilling, testing, and work site cleaning (remediation).</p> <p>4. Only those bidders shall be acceptable, who are members of Self-Regulating Organization (SRO) in the sphere of construction, reconstruction, capital repair of capital construction objects; provide confirming excerpt from the SRO register.</p> <p>5. Only bidders with positive net worth shall be acceptable to participate in this tender.</p> <p>6. Only those bidders shall be acceptable, who have at least 3 years of experience in sidetracking, drilling horizontal boreholes inside pay formations, and in drilling of oil and gas wells of all purposes.</p> <p>7. Only those bidders shall be admitted, who have not had negative past work experience with the Client in construction of exploration wells and in drilling of sidetrack laterals in the last 3 years.</p> |

| | |
|---|--|
| <p>8. Предложения участников тендера будут оцениваться по качественным аспектам, на соответствие предлагаемого оборудования техническим требованиям и наименьшей стоимости работ.</p> <p>9. Из всех технически приемлемых участников тендера только участник, предложивший наименьшую цену, будет рассматриваться для присуждения услуг по тендеру.</p> | <p>8. The bids will be evaluated based on qualitative parameters, checking compliance of offered equipment with the technical requirements, as well as based on the lowest cost of work.</p> <p>9. Out of all technically acceptable bidders only the L1 bidder that offered the lowest price shall be considered for award of the tender.</p> |
|---|--|

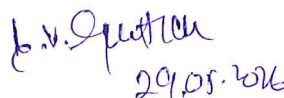
Согласовано / Agreed by:

Главный финансовый директор / CFO



Рахул Пураник /
Rahul Puranik

Главный советник по производству, охране труда и промышленной безопасности, бурению и капитальному ремонту скважин /
Chief Advisor for Production, HSE, Drilling and WO



Д.В. Свамнатхан/
D.V. Swaminathan

И.о. главного советника по управлению персоналом, договорным, юридическим и коммерческим вопросам ООО «Норд Империял»
Additional Charge of Chief Advisor for HR, Contracts, Legal and Commercial, LLC Nord Imperial



Химаншу П.А. Топно /
Himanshu P.A. Topno

Главный советник по разведочной геологии и разработке месторождений /
Chief Advisor for Exploration & Development



Химаншу П.А. Топно /
Himanshu P.A. Topno

Генеральный директор ООО "Норд Империял"/
General Director, LLC Nord Imperial



А.В. Бакланов /
A.V. Baklanov

Главный геолог - заместитель генерального директора по разработке нефтяных и газовых месторождений ООО «Норд Империял» / Chief Geologist - Deputy General Director for Oil and Gas Field Development, LLC Nord Imperial



В.А. Кокунов /
V.A. Kokunov

26.05.2016